

# 財政司夏鼎基表示

生產增長率比預期增百分一  
但通貨膨脹率遠比去年為高



• 士爵基鼎夏司政財

亦將較去年再高出很多。

夏鼎基昨午隨晚臨選出席香港投資分析學會晚會發表談話，略謂前次一九八〇年香港經濟情況，藉以修訂預算案。財政司曾作詳細詳實估計，經綜合大部分，先就去年本港生產總額開支的修正估計和去年本港的經濟的情況作一總結，隨即分析今年世界和本港經濟，並對預算案所預料作出修訂。明年再修訂預算案時，對本港經濟的影響。

財政司補充說：除了物價比預算案中所預料的增幅為快這一重要例外外，普遍來說，修訂預測顯示本港經濟比我任預算案中預算所預料的，是更佳的平衡，而本港將再一年應致兩位數字的增長。

夏鼎基指出在以下各點別舉修訂預測：

**私人消費開支**

在預算案中預測一九八〇年的私人消費開支增長率為百分之十五，雖然預測在建築業方面的開支增長率由百分之十五改為百分之十一一個較為實際的預測。

夏鼎基指出在預算案中預測一九八〇餘年在廠房設備和機器方面的投資增長率為百分之十五，增高的修訂預測為百分之一十五，雖這個速率已十分顯著，但仍低於一九七九年所達到的百分之四十三增長率。

不過，公共建築工程（包括地下鐵路公司）在本年的上半年度的業績似乎與公眾部門在建築業方面的開支增長率不符。但整個而言，對公共部門在建築業方面的開支增長率由百分之十五改為百分之十一一個較為實際的預測。

**本港固定資產投資總額**

夏鼎基指出在預算案中預測一九八〇餘年在廠房設備和機器方面的投資增長率為百分之十五，增高的修訂預測為百分之一十五，雖這個速率已十分顯著，但仍低於一九七九年所達到的百分之四十三增長率。

不過，公共建築工程（包括地下鐵路公司）在本年的上半年度的業績似乎與公眾部門在建築業方面的開支增長率不符。但整個而言，對公共部門在建築業方面的開支增長率由百分之十五改為百分之十一一個較為實際的預測。

我金管局制度則明文規定已兩度實施的抵押品，第三、二、一名的管制人員需要一段時間方能離開在九八年、八二年、八三年度提出的放寬或收緊位的新安排，因而使本財政年度首數月增加人手一事較難。

他本人相信，今年上半年記錄得的嚴峻增長率表示百分之十減至百分之八，這個百分比在一九九九年達到的百分之十增長率為低。

比率較預算案時為高

[illegible]

昨晚懸掛  
一號風球

熱帶低氣壓離港二三  
帶低氣壓集結在本港之南約二百海里之處  
東經一一四點四度附近，幾乎停留不動  
預測本

[illegible]

輸入通脹壓力  
對港經濟不利  
物業市場過熱又有恢復趨熱

（一九七九年下半年，一測對本港經濟的影響。） 第四，對建築業產

求，國際物價開始減縮；其次，世界最發達的上升率亦趨低。因此以石油產品為例，其中因石油價格的波動對本港物價的影響較大一些，所以在一九七八年，世界物價的快速膨脹，導致輸入的運費膨脹，替代了本港內部產生的通貨膨脹；並且因為通貨膨脹而加劇的作用迅速變緩而加劇的用途則逐漸消失。

但是輸入的通貨膨脹是本港未幾完全避免的，因為在匯兌採取浮動細小和依賴如香港經濟經銷商與對外貿易的經驗隔離，並非全世界可行。財政當局強調：雖然通脹問題已解決，但由於物價仍將繼續上漲，所以必須對工資及物料費用的調整進行預測，以便分析各有關的賬目之後所得到的一般結論，是並無懸揣示從一九七九年下半年開始就重新轉內、外均衡的局勢將會逆轉。

他總結指出：最後根據需求增長率的估計，預計到一九八二年，本港生產價值比一九七七年增長百分之四十二，而人口增長率高出百分之十，人均收入的增长率更高，達百分之十七。但是進口的人均增長率是轉為負值的業經所達成約。如果政府繼續需要調整，將導致貿易額虧損，則增長率將下降百分之五。

第五，一九七九年年終人息增率雖然是一點七點七，而一九八零年的預期增長率為百分之十點七，則私人消費支出增長率百分之十九現預計較預期期為低，這一意味着一九八〇年第一季連續兩年邊際儲蓄的傾向增加。

第六，百分之十七貨物人均增長率，我估計一九八一年將達百分之

[illegible][illegible][illegible]

八零年下半開始，但已全年來觀，經濟合作及發展組織成員國的進口貨膨脹壓力，會較一九七九年為高，在若干情況下，且會高許多。這說明了本港經濟的影響是不利的。

### 物業市場意見

至於今年本港的物業增長率，本報曾分別三次刊載，預測在一九八四年將達百分之十四，現在預計此百分之一的本港內部需求之增長率為百分之十。

第三、在本港內部需求內，私營住宅需求量大，私營住宅需求占長率為百分之十一，預料比公營部門的需求大之九的增長率為高。但倘以公營部門需求與私人住宅需求之比例來看，則本港的物業增長率將會低於日本。

因此，最後，除了預料比預算案演說所預期擴大至百分之十四外，普遍來說，修訂預算案顯示，本港的物業增長率將會低於日本。

強國七九年的老樓宇市場表現過熱的態勢，至今年初大為緩和。然而，被近期發展顯示住宅物業市場的買賣活動可能促使復活躍，部分原因是因為受到近期樓宇抵押減息的刺激，對住宅樓宇的強大潛在需求再度出現。至於商業及工業樓宇，由於一般需求放軟，包括由東南亞流入資金造成商業樓宇的一些投機性需求，以及由於若某些地區內某些類型物業持續出現

體量計仍佔至七九九年首三個月三點四及預算案演說中暗示的增長率為高。

沙田污水廠承建公司  
又鬧勞資糾紛

十四名被辭退測量員  
準備循法律途徑解決

【本報訊】繼上星期一該批測量員在沙田污水廠前示威後，沙田污水廠承建公司又鬧勞資糾紛。十四名被辭退測量員準備循法律途徑解決。

爲迅速。價格的增加繼續顯  
商業及工業搬手的租  
金今年一般繼續上升，  
但住宅搬手的租金，除  
新租出者外，已趨於穩  
定，這主要是因爲舊租  
管制最近已事實上擴大  
至全部居住單位。新租  
出的數字所顯示的情況  
是，在求過於供的情況下，不施行管制所會造  
成的租金上升趨勢，已  
被租金屬管制所抑制。  
最後，財政部修正訂  
出巴士外，險險亦  
過，抱着她的父親亦  
客及時抓獲雙腳，兩

抱女兒登上巴士  
父親仆倒梯級  
女兒拋出車外  
車輪擦過女僮受輕傷

【本報訊】灣仔軒尼詩道消防局附近巴士站，昨午突出現驚險鏡頭，一名手抱著兩歲女小嬰文父親，在登上一部巴士後，疑因開車時失去重心，父親仆倒在落車之梯級，其女則被拋出車外，幸車輪僅擦過，未有橫着，車上乘客立即叫司機停車，事後父女兩人由救傷車送院。

意外發生於軒尼詩道消防局附近的一號A巴士站。卅八歲男子蔡志祺與妻及其兩歲女均乘該站文由曉門來港，前往勿德哪路探親。昨日十五點許，蔡氏一家三口在上述地點搭乘一輛編號十一號B巴士往勿德哪。當他們登車後，即發生上述意外事件。

結果是蔡女撞頭部受輕傷，全車乘客均爲其受驚。事後，森政電報警調查。

昨午一時許，該等童承建設公司人員，又因十四名議員要求加薪不滿，被公司方面辭退，他們正準備循法律途徑解決。

據測量員代表表示：我們已向本公司要求加薪，因本公司四月之加薪幅度不符理想，但公司却沒有答覆。昨晨四百元至三千元不等。

昨午一時許，該等童員與公司開會，再交涉加薪問題，奈何方談判破裂，公司不准允加薪，且被辭解。

清水建設公司一位發言人表示：該等測量員今年四月已經加薪，今年四月不會再予加薪。散批測量員工資由二千四百元至三千元不等。

|   |  |  |   |   |   |
|---|--|--|---|---|---|
| <p><b>馬星榮</b></p> <p>七天特級豪華團 \$3680</p> <p>遊覽曼谷、芭堤雅、檳城、吉隆坡、峇株巴轄、新加坡、聖陶沙島、晚間一夜總會。住佳實他尼、沙洋、新加坡文華大酒店。</p> <p>日期：9月20日，10月11日，11月15日，12月20，22，23日</p>             | <p><b>曼谷、芭堤雅、芭堤雅</b></p> <p>六天豪華團 \$1790 \$1690</p> <p>暢遊曼谷阿蘭宮、大城古蹟、玫瑰花園、水上市場、古城、皇宮寺廟、芭堤雅珊瑚礁、鱷魚湖、住宿一流酒店。曼谷永安旅行社直接安排新加坡航空公司聯力贊助</p> <p>逢星期二、三、五出發</p>       | <p align="center"><b>慶祝本社成立十六周年(1954-1980)</b></p> <p align="center">——首創全面減價酬賓——</p> <p align="center">凡參加本年9月15日起至12月15日止之任何永安旅行團，均可獲得HK\$100以上之減價優待；名額有限，報名請速。</p> <p align="center">★永安旅行 旅行永安水</p>  | <p><b>新加坡十四天豪華團</b></p> <p>\$3400 (十人) \$3990</p> <p>暢遊檳榔嶼、珍珠港、洛杉磯、迪斯尼樂園、荷里活影城、賭城拉斯維加斯、聖地牙哥、三藩市、金門大橋、溫哥華等風景名勝。</p> <p>住一流酒店。(減價期間每人減200元)</p> <p>日期：12月4,5,6,11,12,13,25日<br/>14天團：9月18,25日，10月23日，14天團：9月21日，10月15,19日</p> | <p><b>台灣(阿里山)豪華團</b></p> <p>九天 \$2480 \$2080</p> <p>暢遊台北、故宮、陽明山、地獄谷、野生動物園、日月潭、八卦山、台南、高雄、澄清湖、阿里山、日月潭、梨山、天祥、花蓮、住最豪華酒店。</p> <p>日期：9月19,20,27日<br/>10月4,5,6,11,12,13,25日<br/>11月1,11,12,22,29日<br/>12月6,13,20,21,22,23,24,25日</p> |   |
| <p><b>馬星榮</b></p> <p>十二天渡假團 \$3240 \$3180</p> <p>住曼谷納萊、新加坡美輪酒店，暢遊泰國三星邦、十餘名城、普吉島風光奇麗，泰南山水比美桂林。</p> <p>日期：9月17日，10月15日，11月19日，12月20,22,23日</p>                  | <p><b>曼谷、芭堤雅、清邁</b></p> <p>七天豪華團 \$2380 \$2280</p> <p>暢遊清邁、苗族村、大城府、挽芭西宮、曼谷玫瑰花園、古城、鱷魚湖、芭堤雅、珊瑚礁等風景名勝。曼谷清邁乘搭內陸機，全港航線。</p> <p>日期：10月16日，11月6,27日，12月21,22日</p> | <p align="center"><b>永安旅行團主辦</b></p> <h1 align="center">永安旅行團</h1> <p align="center">地址：新加坡禧街10號永安公司對面電話：338,339,340,341,342,343,344,345,346,347,348,349,350,351,352,353,354,355,356,357,358,359,360</p> | <p><b>西歐五國十三天豪華團</b></p> <p>\$7980 特價 \$6980</p> <p>暢遊荷蘭阿姆斯特丹、德國波恩、科隆、法蘭克福、瑞士蘇黎世、琉森、法國巴黎、凡爾賽宮、英國倫敦等，住一流酒店，包足三餐，專人領隊。</p> <p>日期：11月15日，12月20日</p>  | <p><b>台灣(溪頭)豪華團</b></p> <p>九天 \$1980 特價 \$1880</p> <p>暢遊台北、故宮、地獄谷溫泉、陽明山、野生動物園、台中、日月潭、後山、高雄、佛光山、墾丁公園、西子灣、澄清湖、台南、八卦山、大佛、梨山、天祥、花蓮等住最豪華酒店。</p> <p>日期：逢星期六出發</p>   |   |
| <p><b>馬星榮</b></p> <p>十二天渡假團 \$3280 \$3180</p> <p>乘搭星航747珍貴客機，並由永安曼谷及新加坡分社直接安排，保證超值享受。除額無多，請速報名</p> <p>日期：9月21日，10月19日，11月23日，12月21,23,24日</p>                 | <p><b>曼谷、芭堤雅、桂河橋</b></p> <p>豪華團七天 \$1850 \$1740</p> <p>暢遊曼谷玫瑰花園、水上市場、古城、皇宮寺廟、芭堤雅、珊瑚礁、鱷魚湖、大城古蹟、挽芭西宮、桂河橋、佛教等遊覽節目全港最精彩。</p> <p>日期：逢星期日出發</p>                  | <p><b>日本本州富士山</b></p> <p>豪華團八天 \$3580 \$3380</p> <p>暢遊大阪城、寶塚歌舞、奈良、京都、名古屋、熱海、富士山、富士五湖、箱根、白絲瀑布、鎌倉大佛、橫濱、日光、東京等，乘直航直飛大阪，東京晚機返港，住帝國大酒店。</p> <p>日期：9月6,20日，10月4,18日，11月15,29日，12月13,20,22,23,24,25,26日</p>     | <p><b>全日本南北九州本州</b></p> <p>豪華團八天 \$3780 \$3680</p> <p>暢遊鹿兒島、宮崎、別府、雲仙、阿蘇山、熊本、福岡、鎌倉、江之島、箱根、富士山、東京等。住指宿觀光、金鳳、杉乃井、東京帝國等最高級大酒店。</p> <p>日期：9月13,27日，10月17日，11月1,22日，12月16,20,23,24,25,27日</p>                                     | <p><b>新加坡、聖淘沙島</b></p> <p>五天渡假團 \$2250 \$2150</p> <p>暢遊新加坡、南洋大學、裕華花園、飛禽公園、花籃山、動物園、聖淘沙島，住阿波羅大酒店早機出發新加坡永安分社直接安排。</p> <p>日期：9月10,21日，10月14,18日，11月15,29日</p>   | <p><b>台灣豪華團</b></p> <p>七天 \$1850 \$1690</p> <p>暢遊台北故宮博物館、中正紀念堂、野生動物園、日月潭、墾丁公園、台南、澄清湖、高雄、彰化八卦山、台中、梨山、天祥、花蓮、陽明山等，住一流大酒店。</p> <p>日期：9月10,17,24日<br/>10月14,5,6,8,15,22,29日<br/>11月5,12,19,26日<br/>12月20,21,22,23,24,25,26,31日</p> |
| <p><b>馬星(檳城)</b></p> <p>六天豪華團 \$2680 \$2550</p> <p>暢遊吉隆坡、黑風洞、雲頂高原、怡保、霹靂洞、三寶壟、太平湖、檳城、新加坡、聖陶沙島等風景名勝。新加坡永安分社直接安排。</p> <p>日期：9月20日，10月11日，11月15日，12月20,22,23日</p> | <p><b>馬來亞(雲頂高斯)新加坡</b></p> <p>六天豪華團 \$2480 \$2380</p> <p>暢遊雲頂高原(豪華賭場)、山頂湖、吉隆坡、動物園、聖淘沙島、新加坡等，住一流酒店。</p> <p>日期：9月7,21日，10月12,26日，11月9,23日，12月7,21,25日</p>    | <p><b>韓國日本本州</b></p> <p>九天豪華團 \$4180 \$4080</p> <p>暢遊漢城、板門店、華克山、東京、江之島、箱根、富士山、京都、奈良、大阪等名勝。東京住最高級之帝國大酒店。</p> <p>日期：9月20日，10月11日，11月15日，12月20日</p>   | <p><b>日本鹿兒島九州</b></p> <p>七天豪華團 \$3280 \$3280</p> <p>暢遊鹿兒島、指宿溫泉、櫻島火山、池田湖、宮崎、別府溫泉、野生動物園、阿蘇火山、熊本城、雲仙、長崎、福岡，住最高級酒店。</p> <p>日期：9月6日，10月4,25日，11月8日，12月13,20日</p>   | <p><b>印度、緬甸、尼泊尔、泰國</b></p> <p>十天豪華團 HK \$4980 \$4780</p> <p>暢遊曼谷、芭堤雅、仰光、加德滿都、喜馬拉雅山、巴騰、加爾各答等風景名勝，住一流大酒店。</p> <p>日期：8月10日，9月21日，10月12日，12月21日</p>   | <p><b>菲律賓(碧瑤)</b></p> <p>七天豪華團 \$1790 \$1590</p> <p>暢遊馬尼拉、文化村(攝影)、百勝灘、碧瑤、夏蓮娜、大窩火山湖、蟻島等名勝，馬尼拉住文華，碧瑤住棉蘭等最高級酒店，逢星期六早機出發，晚機返港。</p> <p>日期：逢星期六早機出發</p>   |

\*本社代理各大航空公司機票\*

|  |  |   |  |   |  |
|--|--|---|--|---|--|
| 香港總社：(假日照常辦公)<br>德輔道中50號裕昌大廈401-403室<br>電話：5-266243 (八線) | 銅鑼灣分社<br>恒匯中心1003室(松茂樓上)<br>電話：5-774779, 7901894 | 旺角分社<br>彌敦道636號銀行中心1015室<br>電話：3-846484, 846557, 846685 | 尖沙咀分社<br>尖沙咀傳訊星光行1126室<br>電話：3-694447 (4條) | 奎山分社<br>青洲道遠東銀行大廈地下<br>電話：12-432631, 402708 | 澳門分社<br>新馬路大豐銀行大廈303室<br>電話：83901, 83905 |
|--|--|---|--|---|--|



# 軍方大員不滿卡瑪爾醜態

## 阿政府軍醞釀叛變

### 精重武器遭俄沒收

【伊爾庫次十三日電】卡瑪爾將軍，阿政府軍中最高級指揮官，因不滿卡瑪爾將軍之醜態，已於昨日宣佈叛變。卡瑪爾將軍在叛變前，曾向政府提出辭職，並要求政府撤換他。卡瑪爾將軍在叛變後，曾向政府提出辭職，並要求政府撤換他。卡瑪爾將軍在叛變後，曾向政府提出辭職，並要求政府撤換他。

# 日本刻正調查

## 俄核潛艇失火

### 是否叛變所致

【東京十三日電】日本海軍省，正就俄國核潛艇在太平洋失火一事，進行調查。據悉，該潛艇是在本月九日，在太平洋北部海域失火的。失火原因，目前尚不清楚。日本海軍省表示，將對此事進行徹底調查，以確定是否與叛變有關。

# 波蘭工潮此起彼落

## 國家經濟嚴重受損

### 報章指責工人罔顧公益

【華沙十三日電】波蘭工潮，自本月九日起，已進入第四天。據報，波蘭各地的工廠，均已陷入停頓狀態。波蘭政府表示，將採取嚴厲措施，以維持國家經濟的穩定。報章則指責工人罔顧公益，給國家帶來嚴重損失。

# 中多友誼揭開新頁

## 簽署聯合公報

### 加強技術合作

【多倫多十三日電】中國與多倫多之間的友誼，已揭開新的一頁。雙方昨日簽署了一項聯合公報，旨在加強兩國在技術領域的合作。公報指出，雙方將在各個領域展開廣泛的技術交流與合作，以促進經濟發展。

# 防止交通大動脈故障常生

## 九廣鐵路大動脈

### 防止交通大動脈故障常生

本港交通大動脈，過去是九廣鐵路。因為它是固定路線，拖卡定時行走，給予市民十分方便。但近年來，由於九廣鐵路的老化，故障頻繁發生，給市民帶來極大不便。當局表示，將採取措施，防止交通大動脈故障常生。

# 越南在寮國喧賓奪主

## 國際觀察

### 觀摩哨

最近到寮國去觀摩的國際觀察員，對越南在寮國喧賓奪主的情況，表示關注。觀察員指出，越南在寮國的軍事行動，已嚴重威脅到寮國的主權。國際社會應對此表示關注，並採取行動，維護寮國的主權。

# 美國防次卿培利離北平

## 遊覽古都西安

### 參觀國防工廠

【北平十三日電】美國防務次卿培利，已於昨日離開北平，前往西安遊覽。培利在西安期間，將參觀當地的國防工廠，並與當地官員進行交流。培利的此次訪問，旨在加強中美兩國在國防領域的合作。

# 結束訪問中美洲

## 孫院長明返台北

### 結束訪問中美洲

【台北十三日電】行政院長孫科，已於昨日結束對中美洲的訪問，並將於明日返回台北。孫科在訪問期間，曾與中美洲各國領導人進行廣泛交流，並簽署了多項合作協議。孫科的此次訪問，取得了圓滿成功。

# 美國防部長指出

## 俄不會增兵

### 掃救阿民軍

【華盛頓十三日電】美國防務部長，昨日在國會聽證會上指出，蘇聯不會在阿爾及爾地區增兵。防務部長表示，美國將繼續支持阿爾及爾的抵抗運動，並採取必要措施，以保護該地區的和平與穩定。

# 我捐千噸食米

## 救濟越棉難民

### 救濟越棉難民

【台北十三日電】政府昨日宣佈，將捐出千噸食米，以救濟越南的難民。這項食米將由海軍負責運往越南，並分發給當地的難民。政府表示，將繼續關注越南的局勢，並採取必要措施，以幫助當地的難民。

# 蘇否認會與美

## 磋商波蘭危機

### 磋商波蘭危機

【莫斯科十三日電】蘇聯政府昨日否認了有關蘇聯將與美國磋商波蘭危機的傳聞。蘇聯政府表示，蘇聯將採取獨立行動，以解決波蘭危機。蘇聯政府強調，蘇聯將維護波蘭的主權與獨立。

# 詳不焉語殊布

## 法善有已根列

### 題問國中決解

【倫敦十三日電】布殊昨日表示，他將不會對法國的局勢發表評論。布殊表示，他將專注於美國國內事務，並與法國政府進行溝通。布殊強調，美國將支持法國的主權與獨立。

# 蘇否認會與美

## 磋商波蘭危機

### 磋商波蘭危機

【莫斯科十三日電】蘇聯政府昨日再次否認了有關蘇聯將與美國磋商波蘭危機的傳聞。蘇聯政府表示，蘇聯將採取獨立行動，以解決波蘭危機。蘇聯政府強調，蘇聯將維護波蘭的主權與獨立。

# 我捐千噸食米

## 救濟越棉難民

### 救濟越棉難民

【台北十三日電】政府昨日宣佈，將捐出千噸食米，以救濟越南的難民。這項食米將由海軍負責運往越南，並分發給當地的難民。政府表示，將繼續關注越南的局勢，並採取必要措施，以幫助當地的難民。

# 蘇否認會與美

## 磋商波蘭危機

### 磋商波蘭危機

【莫斯科十三日電】蘇聯政府昨日再次否認了有關蘇聯將與美國磋商波蘭危機的傳聞。蘇聯政府表示，蘇聯將採取獨立行動，以解決波蘭危機。蘇聯政府強調，蘇聯將維護波蘭的主權與獨立。



# 抗議馬可斯軍法統治 岷炸彈黨愈鬧愈兇 兩人遇害民心惶惶

【馬尼拉二十日電】馬尼拉岷炸彈黨，因不滿馬可斯軍法統治，最近又發動了兩次炸彈襲擊，造成兩人死亡，多人受傷，市民人心惶惶。

第一次炸彈襲擊，是在九月二十九日，於馬尼拉市中心的一處公共場所，炸彈在人群密集處爆炸，造成兩人死亡，多人受傷。

第二次炸彈襲擊，是在九月三十日，於馬尼拉市中心的一處公共場所，炸彈在人群密集處爆炸，造成兩人死亡，多人受傷。

岷炸彈黨表示，他們將繼續發動炸彈襲擊，直到馬可斯軍法統治被廢止為止。



岷炸彈黨在馬尼拉市中心發動炸彈襲擊，造成多人死亡和受傷。

## 美進口非橡膠鞋 我為最大供應國

【台北二十日電】據美國商務部最近公佈的統計數字顯示，美國對非橡膠鞋的進口，我國已成為最大的供應國。

統計顯示，我國對美國的非橡膠鞋出口額，在過去一年中，增長了百分之二十。

美國商務部表示，我國非橡膠鞋的出口，主要集中於低價鞋類，這與我國的製造業結構有關。



岷炸彈黨在馬尼拉市中心發動炸彈襲擊，造成多人死亡和受傷。

## 省警務處長建議 遏止搶匪日猖獗 劫案交軍法審判

【台北二十日電】省警務處長建議，對於搶匪日趨猖獗，應採取嚴厲措施，並建議將劫案交軍法審判。

省警務處長表示，搶匪在過去一年中，數量增加了百分之三十，這與經濟不景氣有關。

他建議，對於搶匪應採取嚴厲措施，並建議將劫案交軍法審判，以儆效尤。

## 北平幼學 入學考試要亦 關過試考要亦

【北平二十日電】北平幼學入學考試，近日已告一段落，考生亦多，考試要亦關過試考要亦。

據悉，北平幼學入學考試，近日已告一段落，考生亦多，考試要亦關過試考要亦。

考生表示，考試要亦關過試考要亦，這與北平的經濟狀況有關。

## 鮑風橫掃日本 造成八人喪生

【東京二十日電】鮑風橫掃日本，造成八人喪生，損失慘重。

據悉，鮑風在過去幾天中，橫掃了日本，造成八人喪生，損失慘重。

損失包括房屋倒塌、農作物被毀等。

## 廢除公娼風月依舊 北投鶯燕價更高

【北平二十日電】北平廢除公娼後，風月依舊，北投鶯燕價更高。

據悉，北平廢除公娼後，風月依舊，北投鶯燕價更高。

這與北平的經濟狀況有關。

## 能使女性嗅到會發生很大興趣的氣味 男性用性感覺噴霧劑 有效時間維持十日

【倫敦二十日電】一種能使女性嗅到會發生很大興趣的氣味，男性用性感覺噴霧劑，有效時間維持十日。

這種噴霧劑是由一種化學物質製成的，能吸引女性的注意力。

據悉，這種噴霧劑的有效時間可維持十日。

## 倫敦機場保安措施如虛設

【倫敦二十日電】倫敦機場保安措施如虛設，存在嚴重安全隱患。

據悉，倫敦機場的保安措施存在嚴重漏洞，存在安全隱患。

這與機場的保安制度有關。

## 通貨膨脹誘良民犯罪

【紐約二十日電】通貨膨脹誘良民犯罪，美國中等階級因生活壓迫，不少挺而走險。

據悉，通貨膨脹導致生活成本上升，良民因生活壓迫而犯罪。

這與美國的經濟狀況有關。

## 科學家林伯預測 英國氣候會更熱

【倫敦二十日電】科學家林伯預測，英國氣候會更熱，未來幾年將面臨更嚴峻的氣候挑戰。

林伯表示，英國的氣候將變得更加炎熱，這與全球氣候變暖有關。

他呼籲政府採取措施，應對氣候變化的挑戰。

## 約翰連德豪著驚人 紅粉停頓任務難當

【倫敦二十日電】約翰連德豪著驚人，紅粉停頓任務難當，面臨巨大壓力。

約翰連德豪表示，他的任務非常艱巨，面臨巨大壓力。

這與他的工作性質有關。

## 國際電影

【紐約二十日電】國際電影市場，近期有幾部新片上映，吸引了不少觀眾。

據悉，國際電影市場近期有幾部新片上映，吸引了不少觀眾。

這與電影業的發展有關。







# 市政總署提醒市民

## 非法使用遊樂場 可罰萬元四六月

### 女子未經批准演神功戲被重罰

【本報訊】市政總署發言人昨日表示，任何人士或團體若未經市政總署批准，在公眾地方或遊樂場舉行活動，即屬違法。最近，一名女子在未經批准的情況下，在公眾地方演神功戲，被市政總署人員發現後，隨即被拘捕。經調查後，該女子被控以非法使用遊樂場，並被罰款四萬六千元。市政總署發言人表示，此類活動必須事先獲得批准，否則將面臨重罰。市民若有意在公眾地方舉行活動，應向市政總署申請，以確保活動合法進行。

# 運輸署計劃籌備實施

## 的士收費公里制 變相加價三成多

【本報訊】運輸署正籌備實施的士收費公里制，預計將使的士收費增加三成多。根據新制，的士收費將由目前的分段收費改為按公里計算。例如，由目前的每段收費改為按公里計算，預計將使的士收費增加三成多。運輸署表示，新制將使的士收費更加透明，並能更好地反映實際行駛距離。市民若對新制有疑問，可向運輸署查詢。

# 打「空飛」騙馬會

## 學生判入獄四月

【本報訊】一名在「空飛」騙局中受騙的學生，被判入獄四月。該學生在騙局中損失了巨額財產，並被騙取個人信息。法院在審理後，認為該學生的行為已構成犯罪，並判其入獄四月。此案引起了社會對「空飛」騙局的關注，提醒市民要提高警惕，避免受騙。

# 潮州會館響應

## 倫敦香港節 演出「英歌舞」節目

【本報訊】潮州會館昨日表示，將響應倫敦香港節，並演出「英歌舞」節目。該節目將於九月三十日在倫敦舉行，旨在向當地市民展示潮州文化。潮州會館表示，此次演出將由該會館的成員組成，並將在倫敦街頭進行表演。希望通過此次演出，能增進當地市民對潮州文化的了解。

### 加多倫多哥詩姆書院

招收港澳大學預科生

本校為加拿大著名大學預科生，現招收港澳大學預科生。本校課程豐富，師資優良，設備完善。歡迎報名。地址：多倫多市中心。電話：(416) 597-1234。

### 永安銅鑼灣分店

裝修完竣擴張營業

本分店經過全面裝修，現已完竣，並擴張營業。本分店經營各類百貨、化妝品、服裝等，貨品齊全，價格公道。歡迎光臨。地址：銅鑼灣。電話：(262) 1234。

### 中巴61M路線

本週起暫停行駛

中巴61M路線因道路施工，本週起暫停行駛。請市民留意交通資訊，並選擇其他交通工具。預計恢復行駛時間另行通知。中巴公司敬啟。

### 新伊館雖耗資五千萬

比賽場地仍有缺點

新伊館雖然耗資五千萬，但比賽場地仍有缺點。據悉，場地的地板空心和彈力不均，可能影響比賽質量。有關方面表示，將對場地進行進一步檢查和維修，以確保比賽順利進行。

# 幕揭午今籃女洲亞屆八第

## 共中戰首港香戲羅開 鬥劇有度印卡蘭里斯

【本報訊】第八屆亞洲女子籃球錦標賽，今日下午在菲律賓馬尼拉揭幕。中國隊與香港隊在揭幕戰中展開激烈對決。比賽中，中國隊憑藉強大的實力，最終以較大的優勢獲勝。此外，菲律賓隊與泰國隊的比賽也吸引了眾多觀眾。本屆比賽共有來自亞洲各地的球隊參加，競爭激烈。觀眾們可以期待一場精彩的比賽。

# 南華全港網球賽 今午皇圈場揭幕

## 公開組先演11場外圍賽 網壇名將齊聚

【本報訊】南華全港網球賽，今日下午在皇圈網球場揭幕。公開組將先進行11場外圍賽，網壇名將齊聚。此次比賽吸引了眾多網壇名將參加，競爭激烈。南華體育會表示，此次比賽旨在推廣網球運動，並提高市民對網球的興趣。希望通過此次比賽，能激發更多市民參與網球運動。

# 兩屆亞洲女籃殿軍 大馬希望維持戰績

## 星教練謂港馬實力不相伯仲

【本報訊】兩屆亞洲女子籃球錦標賽殿軍，大馬隊希望維持戰績。星教練表示，港馬兩隊的實力不相伯仲，比賽將非常激烈。大馬隊在過去的比賽中表現出色，希望能在本次比賽中繼續保持優勢。星教練表示，大馬隊將全力以赴，爭取取得好成績。比賽將於近日內舉行，屆時將有精彩的對決。









### 尖沙咀指壓中心傳出槍聲

## 四賊挾持人質行劫

## 探員鳴槍擊斃兩人

### 兩匪事敗慌忙逃走遺下三柄利刀

【本報訊】昨晚在尖沙咀彌敦道一間「指壓中心」內，四名匪徒挾持人質行劫，探員聞聲趕到，鳴槍擊斃兩人，另兩人逃脫。警方在現場搜獲三柄利刀及一柄短槍。警方表示，四名匪徒在昨晚九時許，闖入該中心，挾持一名男子，並搶走其身上現金及珠寶。匪徒在現場與探員發生槍戰，其中兩名匪徒被探員擊斃，另兩名匪徒在混亂中逃脫。警方在現場搜獲三柄利刀及一柄短槍。警方表示，四名匪徒在昨晚九時許，闖入該中心，挾持一名男子，並搶走其身上現金及珠寶。匪徒在現場與探員發生槍戰，其中兩名匪徒被探員擊斃，另兩名匪徒在混亂中逃脫。警方在現場搜獲三柄利刀及一柄短槍。

## 休班探員在場目睹劫案

## 表露身份反遭襲擊

【本報訊】昨晚在尖沙咀彌敦道一間「指壓中心」內，四名匪徒挾持人質行劫，探員聞聲趕到，鳴槍擊斃兩人，另兩人逃脫。警方在現場搜獲三柄利刀及一柄短槍。警方表示，四名匪徒在昨晚九時許，闖入該中心，挾持一名男子，並搶走其身上現金及珠寶。匪徒在現場與探員發生槍戰，其中兩名匪徒被探員擊斃，另兩名匪徒在混亂中逃脫。警方在現場搜獲三柄利刀及一柄短槍。

## 郵政署停止接受

## 寄越南二等空郵

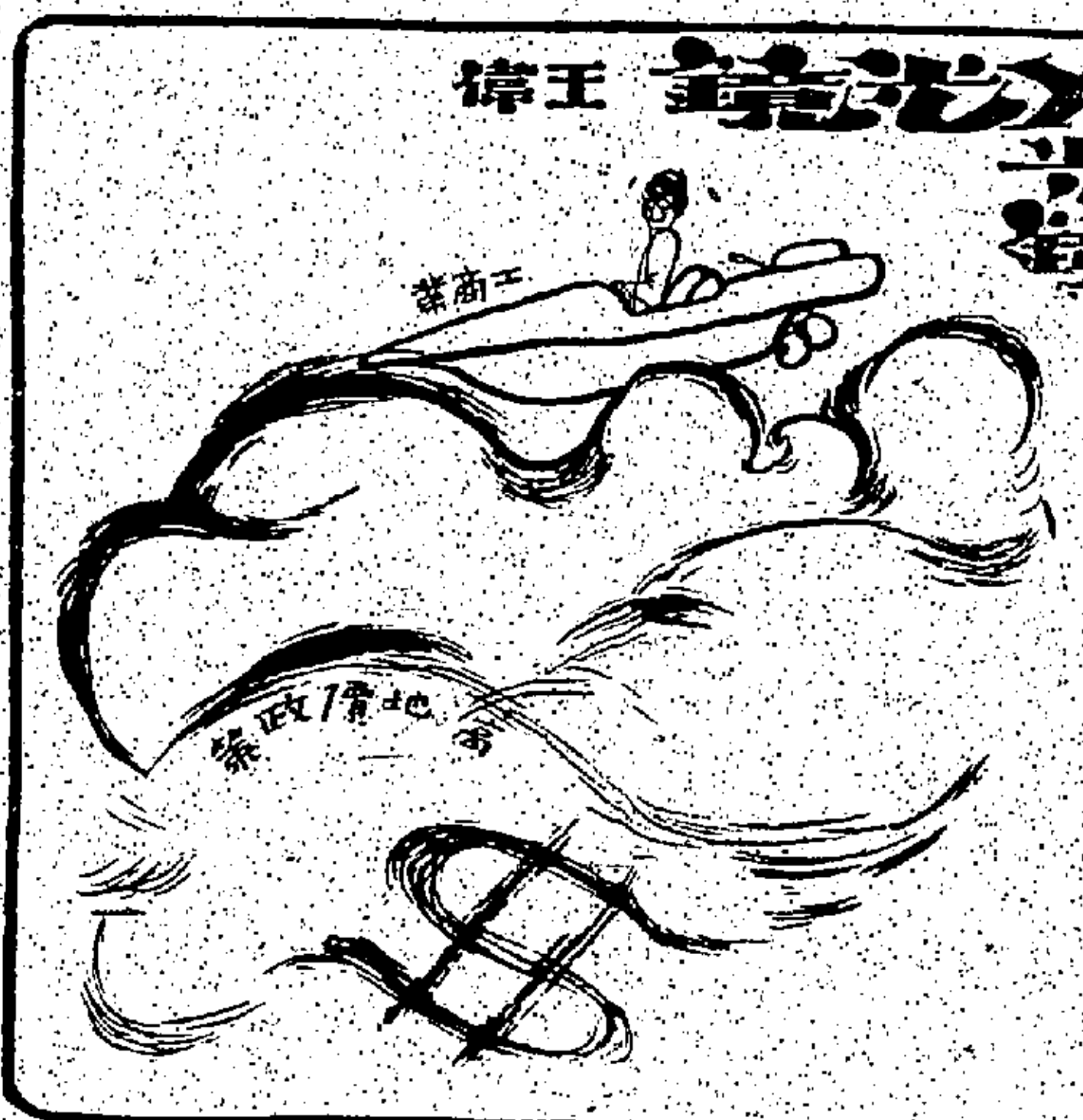
【本報訊】郵政署昨日宣佈，由即日起，停止接受寄往越南之二等空郵郵件。該署發言人表示，由於越南局勢不穩，空郵郵件之遞送存在極大風險，且郵件在遞送過程中易受損壞，故決定停止接受寄往越南之二等空郵郵件。該署呼籲寄件人將郵件改為陸路郵件，以確保郵件之安全遞送。

## 涉嫌綁架女童李惠珊

## 屯門牛頭邨木屋內

## 續有兩名疑犯被捕

【本報訊】警方昨日在屯門牛頭邨木屋內，拘捕兩名涉嫌綁架女童李惠珊之疑犯。警方表示，這兩名疑犯分別為一名廿四歲男子及一名廿六歲男子，他們涉嫌在昨晚將李惠珊綁架，並將其帶往一處未知地點。警方在現場搜獲一些與案件有關之證物，包括李惠珊之衣物及一些現金。警方表示，他們將繼續追查此案，並呼籲公眾提供線索。



## 嚴重影響社會經濟

## 應管制商業樓租金

【本報訊】一位政府官員昨日表示，商業樓租金之大幅上升，嚴重影響了社會經濟。他呼籲政府應採取措施管制商業樓租金，以減輕商戶之負擔。該官員表示，商業樓租金之上升，已導致許多商戶經營困難，甚至倒閉。他認為，政府應採取措施，如租金管制，以確保商業樓租金之合理水平。他呼籲政府應採取措施，如租金管制，以確保商業樓租金之合理水平。

## 居屋首期工程

## 延誤一年落成

【本報訊】居屋首期工程之落成日期，已延誤了一年。政府官員表示，由於工程進度緩慢，原定於今年落成之居屋，現已推遲至明年。該官員表示，延誤之原因包括材料供應不足、施工進度慢等。他呼籲政府應採取措施，以加快工程進度，確保居屋能按時落成。

## 週一晚粉嶺兇殺案

## 警方找尋目擊証人

【本報訊】警方昨日在粉嶺地區，尋找目擊昨晚發生之兇殺案之証人。警方表示，案發於昨晚九時許，在粉嶺一處住宅內。警方在現場搜獲一些與案件有關之證物，包括兇器及一些現金。警方呼籲目擊者提供線索，以協助警方破案。

## 被控協助人蛇留港

## 探員涉嫌禁錮掠財

【本報訊】一名探員因涉嫌協助人蛇留港，被控以協助人蛇留港之罪名。警方表示，該探員涉嫌在昨晚將一名人蛇留港，並將其帶往一處未知地點。警方在現場搜獲一些與案件有關之證物，包括人蛇之衣物及一些現金。警方表示，他們將繼續追查此案，並呼籲公眾提供線索。



## 大陸成功逃港人士

## 力促港府取消

【本報訊】大陸成功逃港人士，力促港府取消對逃港人士之限制。他們表示，港府對逃港人士之限制，已嚴重影響了他們之生活。他們呼籲港府應取消對逃港人士之限制，以確保他們之生活穩定。他們表示，港府對逃港人士之限制，已嚴重影響了他們之生活。他們呼籲港府應取消對逃港人士之限制，以確保他們之生活穩定。

## 海外信託銀行有限公司董事會通告

【本報訊】海外信託銀行有限公司董事會，昨日宣佈了一項重要通告。該通告內容包括該行之財務狀況、股息派發等。董事會表示，該行之財務狀況良好，並將於下月派發股息。該通告還提到，該行之業務發展良好，並計劃在未來幾年內擴大業務範圍。

## 賽馬車會決取銷

## 原定下週三賽事

【本報訊】賽馬車會昨日宣佈，原定於下週三舉行之賽事，將被取銷。該會表示，由於天氣原因，原定之賽事無法按時舉行。該會呼籲賽馬愛好者理解，並表示他們將在適當的時候安排補賽。

## 天氣預測

## 本港存水量統計

【本報訊】氣象局昨日公佈了本港之天氣預測。預測顯示，未來幾天將有大雨，市民應做好防雨準備。此外，水務局昨日公佈了本港之存水量統計。統計顯示，本港之存水量充足，市民無需擔心供水問題。



## 清華書院

## 自置校舍擴班招生

【本報訊】清華書院昨日宣佈，將自置校舍，並擴班招生。該書院表示，新校舍位於一處交通便利之地點，環境優美。該書院還表示，他們將增加招生名額，以滿足更多學生之需求。該書院還表示，他們將增加招生名額，以滿足更多學生之需求。

## 碧桃仙

## PIPTALCIN-U

【本報訊】碧桃仙藥水，具有多種功效，能治癒多種疾病。該藥水由名貴藥材製成，藥效顯著。該藥水還具有清熱解毒、消腫止痛之功效。該藥水還具有清熱解毒、消腫止痛之功效。

## 光獨到的廣告

## 必然刊登工商

【本報訊】本報將刊登工商廣告，歡迎各界人士垂詢。本報表示，他們將為廣告主提供優質之服務，並確保廣告之效果。本報還表示，他們將為廣告主提供多種選擇，以滿足不同之需求。

## Cosmopolitan College

## 加拿大 多倫多

【本報訊】Cosmopolitan College 位於加拿大 多倫多，提供多種課程。該學院表示，他們將為學生提供優質之教育，並幫助學生實現其職業目標。該學院還表示，他們將為學生提供多種選擇，以滿足不同之需求。



## 賽馬車會決取銷

## 原定下週三賽事

【本報訊】賽馬車會昨日宣佈，原定於下週三舉行之賽事，將被取銷。該會表示，由於天氣原因，原定之賽事無法按時舉行。該會呼籲賽馬愛好者理解，並表示他們將在適當的時候安排補賽。

## 天氣預測

## 本港存水量統計

【本報訊】氣象局昨日公佈了本港之天氣預測。預測顯示，未來幾天將有大雨，市民應做好防雨準備。此外，水務局昨日公佈了本港之存水量統計。統計顯示，本港之存水量充足，市民無需擔心供水問題。

## 清華書院

## 自置校舍擴班招生

【本報訊】清華書院昨日宣佈，將自置校舍，並擴班招生。該書院表示，新校舍位於一處交通便利之地點，環境優美。該書院還表示，他們將增加招生名額，以滿足更多學生之需求。該書院還表示，他們將增加招生名額，以滿足更多學生之需求。

## 碧桃仙

## PIPTALCIN-U

【本報訊】碧桃仙藥水，具有多種功效，能治癒多種疾病。該藥水由名貴藥材製成，藥效顯著。該藥水還具有清熱解毒、消腫止痛之功效。該藥水還具有清熱解毒、消腫止痛之功效。







### 鄧麗君歸程排定

#### 先赴日本再返台

十月八日來港十一日登台演唱  
△鄧麗君日前在港，已定於十月八日由港飛往日本，在東京、大阪、名古屋、福岡、札幌、仙台、廣島、岡山、神戶、橫濱、名古屋、大阪、東京等地演出。她將於十月十一日由日本飛返台灣，在台北、高雄、基隆、台中、台南、嘉義、屏東、花蓮、台東等地演出。鄧麗君此次來港，是應香港政府之邀，在十月八日登台演唱。她將於十月十一日由港飛往日本，在東京、大阪、名古屋、福岡、札幌、仙台、廣島、岡山、神戶、橫濱、名古屋、大阪、東京等地演出。她將於十月十一日由日本飛返台灣，在台北、高雄、基隆、台中、台南、嘉義、屏東、花蓮、台東等地演出。

### 龍長途電話答記者問

#### 定難期歸忙正務事 債片維羅還必港回

龍長途電話答記者問，談及目前工作，他表示，目前工作非常繁忙，難以抽身回港。他將於近期內回港，處理一些債務問題。龍長途電話答記者問，談及目前工作，他表示，目前工作非常繁忙，難以抽身回港。他將於近期內回港，處理一些債務問題。

### 戴月娥等明飛倫敦

#### 為香港週小姐加冕

九月二十一日在倫敦舉行的「香港週小姐」加冕典禮，戴月娥等將代表香港參加。她們將於九月二十一日由港飛往倫敦，參加在倫敦舉行的「香港週小姐」加冕典禮。

### 洪金寶何麗莎演占士邦式短劇

洪金寶、何麗莎將主演一部占士邦式的短劇。該短劇將於近期內播出，洪金寶將飾演占士邦一角，何麗莎將飾演女主角。

### 香港女明星

#### 挑戰夏光莉

香港女明星挑戰夏光莉，她表示，夏光莉是一位非常有才華的女演員，她希望能夠與夏光莉在戲中合作，展現她的演技。

### 張瑪莉家庭至上

張瑪莉表示，家庭是她最重要的事情。她希望能夠在事業和家庭之間取得平衡，為家人提供更好的生活。

### 九月音樂演藝多

九月份將有多場精彩的音樂演藝活動。包括音樂會、演唱會、音樂劇等，觀眾可以欣賞到多位知名藝人的精彩演出。

### 葉麗儀昨天返港

葉麗儀於昨日返回香港。她表示，她非常想念家鄉，並希望能夠在近期內推出新作品。

### 讀者來函

#### 有窮自然香，何必太吹牛

讀者來函，對近期的一些報導表示不滿。她認為，一些報導過於誇大，缺乏事實根據。她呼籲媒體在報導時應更加客觀、公正。

### 施思在台拍戲

#### 時常念及影城

施思目前正在台灣拍攝電影。她表示，她非常喜歡台灣，並希望能夠在台灣發展她的演藝事業。

### 記日愛性

#### 焚如火慾

記日愛性，焚如火慾。文章描述了一段熱烈的愛情故事，展現了男女主角之間的情感糾葛。

### 肩過腿踢莉光夏

#### 權版購忙客東中

夏光莉在電影中展現了精彩的武打動作。她為了拍攝這部電影，付出了巨大的努力，展現了極高的專業素養。

### 今日電視節目

| 台     | 節目   | 時間    |
|-------|------|-------|
| 無線電視台 | 新聞報導 | 6:00  |
| 無線電視台 | 新聞報導 | 7:00  |
| 無線電視台 | 新聞報導 | 8:00  |
| 無線電視台 | 新聞報導 | 9:00  |
| 無線電視台 | 新聞報導 | 10:00 |
| 無線電視台 | 新聞報導 | 11:00 |
| 無線電視台 | 新聞報導 | 12:00 |
| 無線電視台 | 新聞報導 | 13:00 |
| 無線電視台 | 新聞報導 | 14:00 |
| 無線電視台 | 新聞報導 | 15:00 |
| 無線電視台 | 新聞報導 | 16:00 |
| 無線電視台 | 新聞報導 | 17:00 |
| 無線電視台 | 新聞報導 | 18:00 |
| 無線電視台 | 新聞報導 | 19:00 |
| 無線電視台 | 新聞報導 | 20:00 |
| 無線電視台 | 新聞報導 | 21:00 |
| 無線電視台 | 新聞報導 | 22:00 |
| 無線電視台 | 新聞報導 | 23:00 |
| 無線電視台 | 新聞報導 | 24:00 |

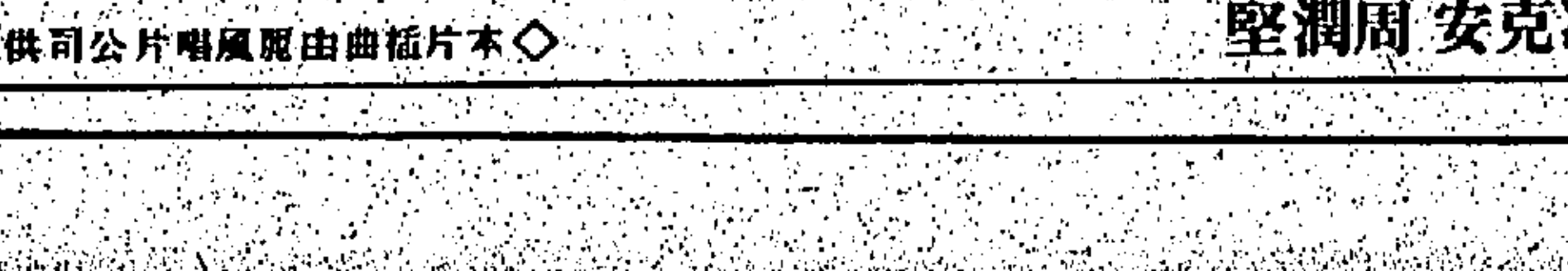
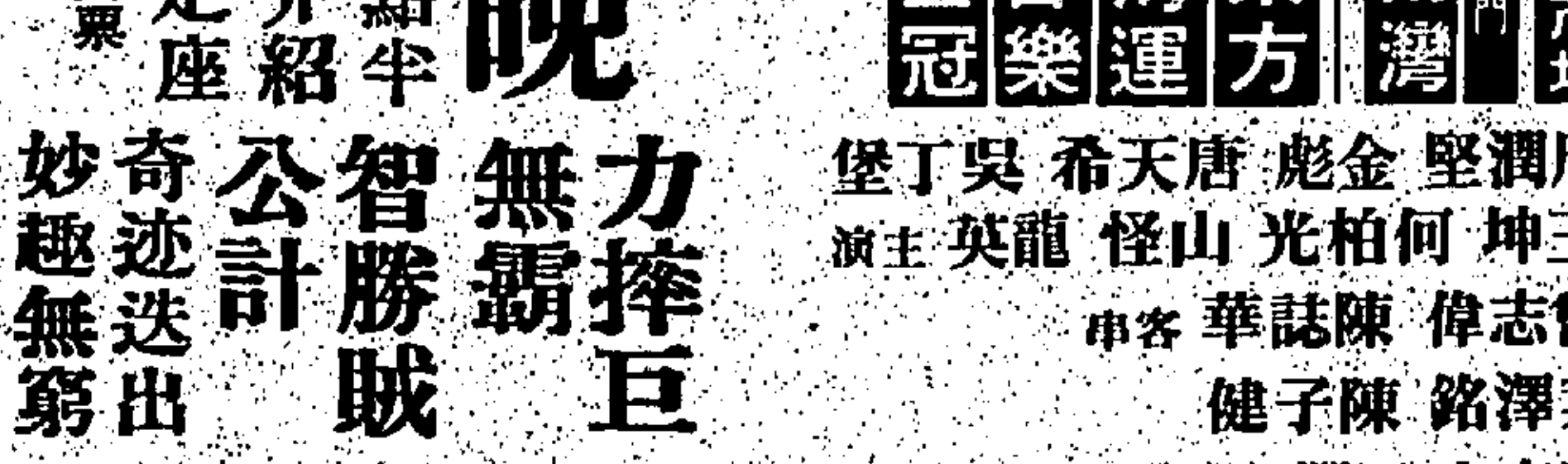
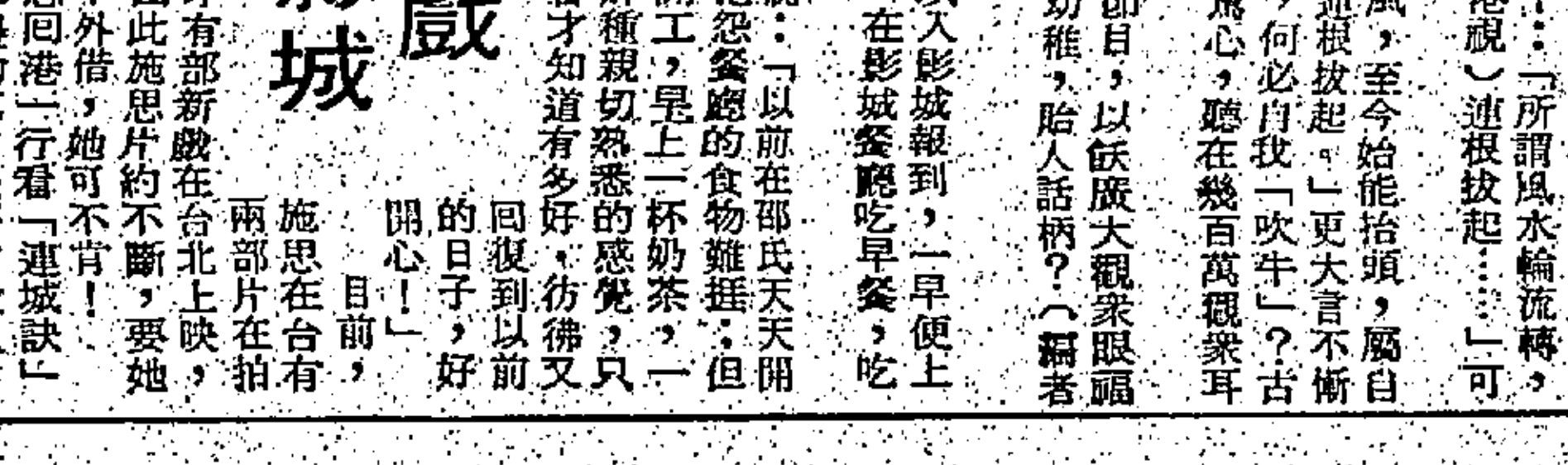
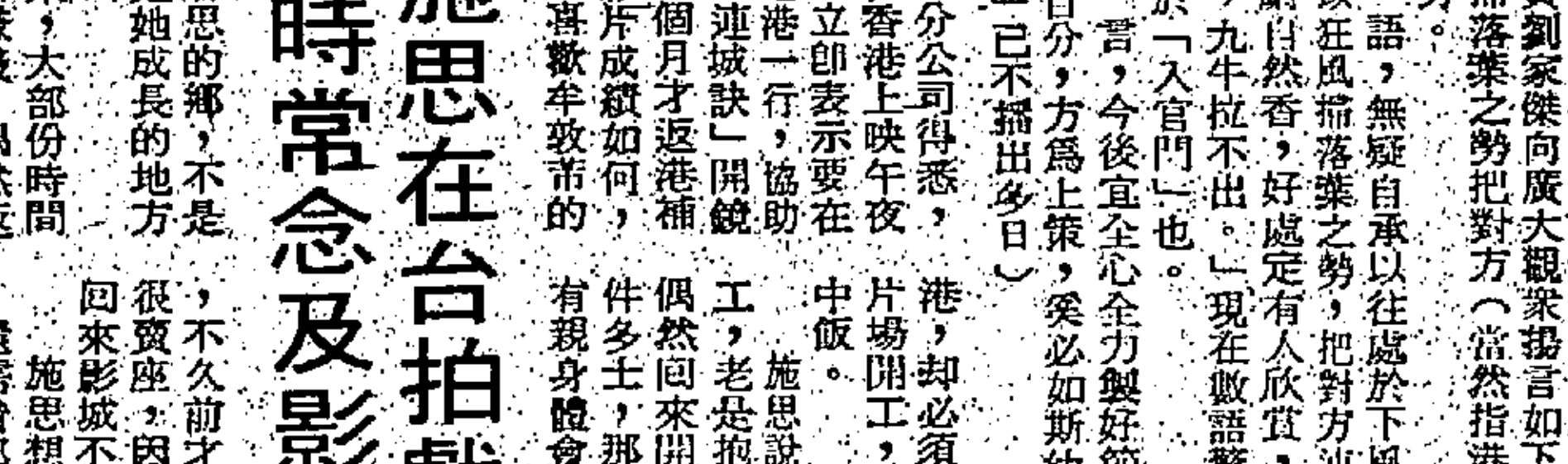
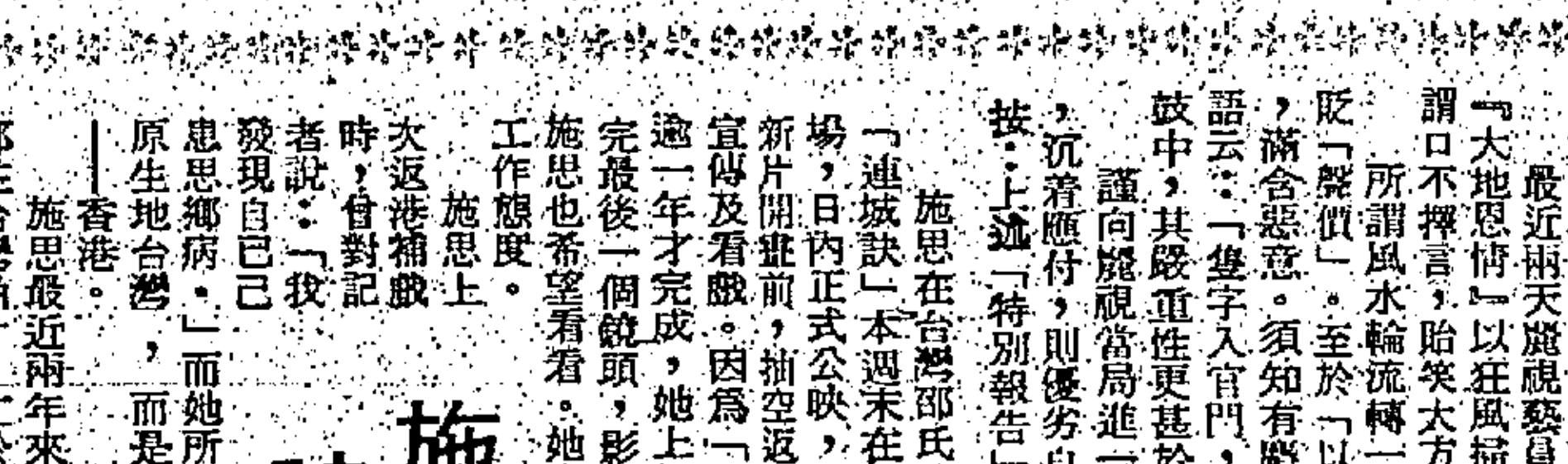
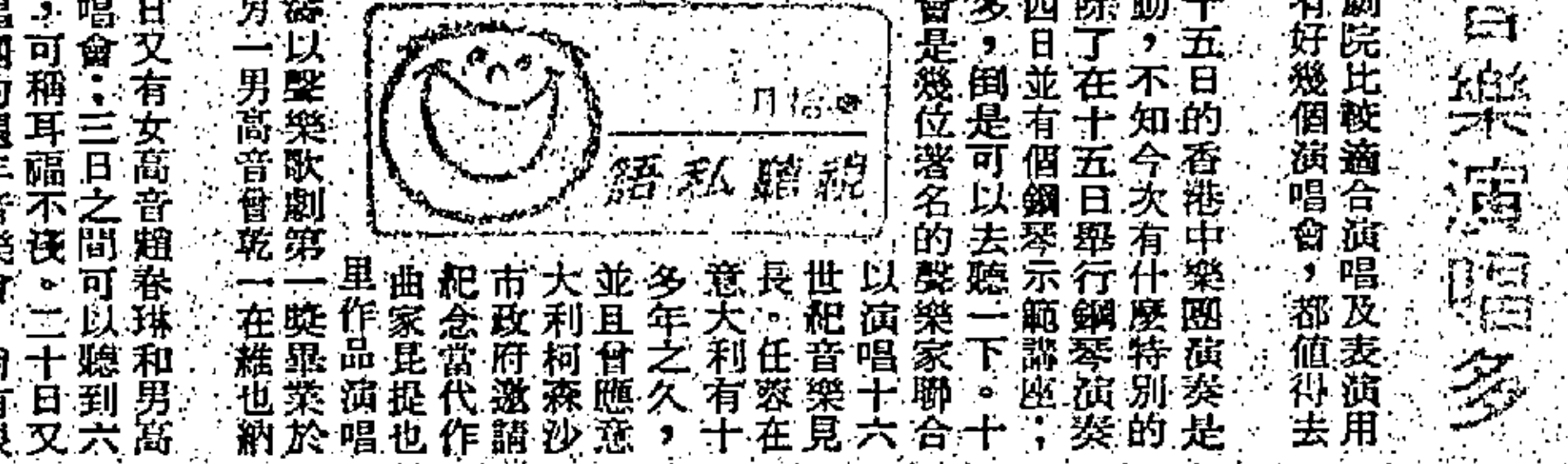
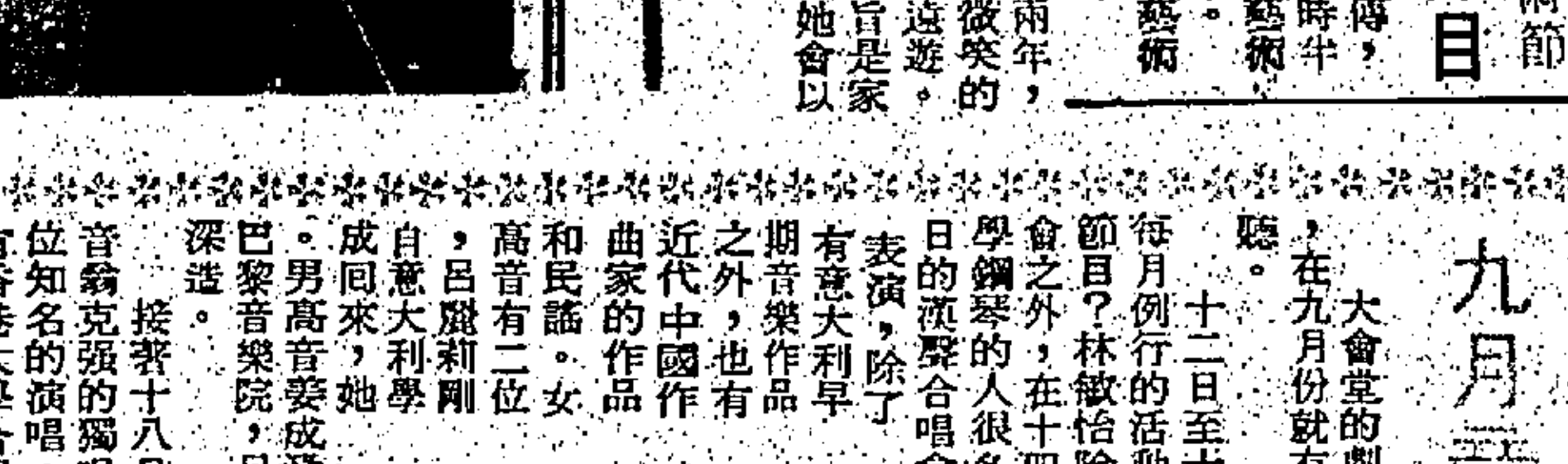
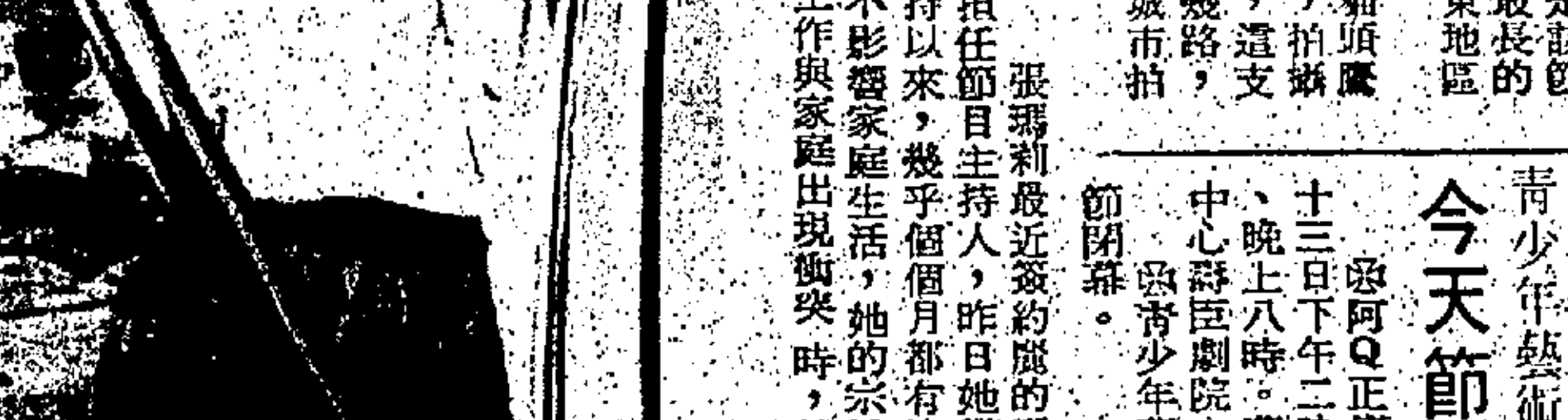
### 歌廳夜總會走馬換將

歌廳夜總會走馬換將，多位知名藝人將登台演出。觀眾可以欣賞到多位知名藝人的精彩演出，包括歌唱、舞蹈等。

### 東華三院聯誼會

#### 義映「喝采」籌款

東華三院聯誼會將於近期內舉行義演。義演所得款項將全部用於支持聯誼會的各項活動，並為有需要的人士提供幫助。



### 成龍首次監製

#### 成龍發掘最新題材

成龍首次監製，發掘最新題材。他表示，他非常喜歡動作片，並希望能夠通過他的電影，展現動作片的魅力。

### 關八開

#### 雪梨動奇

關八開，雪梨動奇。文章描述了一段精彩的冒險故事，展現了主角們的智慧和勇氣。

### 雪梨動奇

雪梨動奇，文章描述了一段精彩的冒險故事。主角們在雪梨展開了一段驚心動魄的冒險，展現了他們的智慧和勇氣。

雪梨動奇，文章描述了一段精彩的冒險故事。主角們在雪梨展開了一段驚心動魄的冒險，展現了他們的智慧和勇氣。

雪梨動奇，文章描述了一段精彩的冒險故事。主角們在雪梨展開了一段驚心動魄的冒險，展現了他們的智慧和勇氣。

### 今晚

#### 場夜午

今晚場夜午，文章描述了一段精彩的冒險故事。主角們在雪梨展開了一段驚心動魄的冒險，展現了他們的智慧和勇氣。

今晚場夜午，文章描述了一段精彩的冒險故事。主角們在雪梨展開了一段驚心動魄的冒險，展現了他們的智慧和勇氣。

今晚場夜午，文章描述了一段精彩的冒險故事。主角們在雪梨展開了一段驚心動魄的冒險，展現了他們的智慧和勇氣。

今晚場夜午，文章描述了一段精彩的冒險故事。主角們在雪梨展開了一段驚心動魄的冒險，展現了他們的智慧和勇氣。

### 王風

王風，文章描述了一段精彩的冒險故事。主角們在雪梨展開了一段驚心動魄的冒險，展現了他們的智慧和勇氣。

王風，文章描述了一段精彩的冒險故事。主角們在雪梨展開了一段驚心動魄的冒險，展現了他們的智慧和勇氣。

王風，文章描述了一段精彩的冒險故事。主角們在雪梨展開了一段驚心動魄的冒險，展現了他們的智慧和勇氣。

王風，文章描述了一段精彩的冒險故事。主角們在雪梨展開了一段驚心動魄的冒險，展現了他們的智慧和勇氣。







**幫助希望益金捐血救人**

請到夏慤道香港紅十字會總部二十五人會上參加可派流動隊前往辦理電話：二八〇二一壹

如果你需要刊登分類小廣告的話，  
請將廣告文字列入表格，連同廣告費，  
郵寄香港灣仔分域街十八號工商日報廣告部收，當即妥為刊登也。

工商日報啓  
茲函附港幣拾元，請將下列月報分類小廣告由月起刊登三天此致

工商日報  
判戶  
住址  
電話  
一九九一年五月一日

請注意：  
（一）本報廣告一律用一元字面積，滿版（廿四吋）收費另議。  
（二）長期廣告，各來電垂詢，如蒙惠顧，價格另議。  
（三）本報不收「大字標題」（限半版內）。  
（四）每天三元，不折扣，以四段為限。  
（五）晚報廣告，每天共收六元。（醫藥業除外）  
（六）面類小廣告，日招每天四元，晚報每天三元。



